



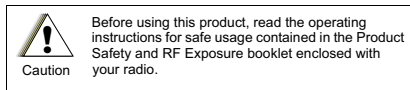
68015000922-A(EN)

U01UT071ZZZ

Printed in China

TLKR T50 Owner's Manual (EN)

Product Safety and RF Exposure for Portable Two-Way Radios



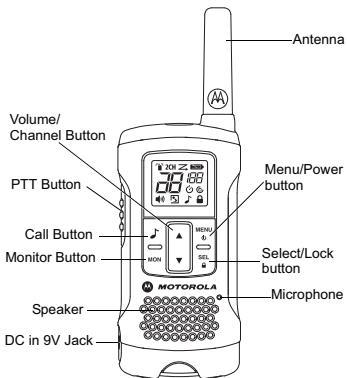
ATTENTION!

Before using this product, read the RF energy awareness information and operating instructions in the Product Safety and RF Exposure booklet to ensure compliance with RF energy exposure limits.

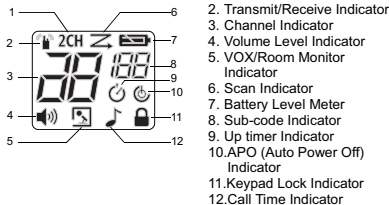
Package Contents

- TLKR T50 Radio* (2 units)
- Belt Clip (2 units)
- AC Adapter (1 unit)
- Rechargeable NiMH battery pack (2 units)
- TLKR T50 Owner's Manual

Radio Controls



Display

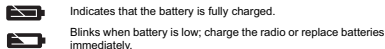


Preparing Your Radio

Installing the Battery

1. Make sure your radio is OFF.
2. To remove the battery compartment door, by pressing the tab at the bottom of the compartment door. Remove the door.
3. Insert NiMH battery pack or 4 AAA batteries into the battery compartment.
4. Replace the battery compartment door.

Battery Level and Low Battery Alert



Charging the Radio

1. Make sure your radio is OFF.
2. Plug the AC adapter into the DC in 9V Jack.
3. Charge battery for 16 hours.

Basic Radio Operations

Read this reference guide completely before attempting to operate the unit.

Turning Your Radio On/Off

Press and hold the **MENU/⏻** button to turn your radio ON/OFF.

Adjusting the Volume

Adjust the volume by pressing the **▲** and **▼** buttons.

Adjusting the Sound (Key Beeps)

Your radio emits a beep each time one of the buttons is pressed (except the PTT and **📞** button). Press and hold the **📞** button while turning the radio ON to switch the sound ON/OFF.

Selecting a Channel and a Sub-code

In order to speak to someone, both your radios must be set to the same channel and sub-code.

To select a channel:

1. **SEL/🔒** button to enter Select Menu. Advance until the Channel Indicator blinks.

2. **▲** or **▼** to the required channel.

To select a sub-code:

1. **SEL/🔒** button to enter Select Menu. Advance until the Sub-code Indicator blinks.
2. **▲** or **▼** to the required sub-code.
3. Exit the Select Menu.

Talking on Your Radio

1. Hold your radio 5–8 cm from your mouth.
2. Press and hold the **PTT** button while speaking. The **📞** appears on the display.
3. Release the **PTT** button. You can now receive incoming calls. When you do, the **📞** appears on the display. To respond, repeat procedure from step 1.

Note: When you continue to transmit for 60 seconds, the radio emits TX Time Out tone and the **📞 icon flashes. The radio will stop transmitting.**

Navigating through the Menu

Your radio has two menu functions: Mode Menu and Select Menu.

1. To enter the Mode Menu, press the **MENU/⏻** button.
2. To enter the Select Menu, press the **SEL/🔒** button.
3. Additional presses of the **MENU/⏻** button or the **SEL/🔒** button will advance you through the Menu.
4. To exit the Menu function, do one of the following:
 - a. Press and hold the **MENU/⏻** button.
 - b. Press and hold the **PTT**, **MON** or the **📞** button.
 - c. Wait 10 seconds until the unit automatically returns to "Normal" mode.

Features on Your Radio

Voice Operated Transmission (VOX)

Transmission is initiated by speaking into the microphone of the radio or the headset (headset is not included) instead of pushing the **PTT** button.

To select the VOX level:

1. **SEL/🔒** button to enter Select Menu. Advance until **📞** blinks.
2. **▲** or **▼** to the desired VOX sensitivity level.
3. Exit the Select Menu.

Note: Level of (OFF) disables VOX. Levels 1-5 set the sensitivity of the VOX circuit. Use level 1 in quiet environments, and use level 5 in very noisy environments. You can find the appropriate sensitivity level by speaking into the microphone. If the **📞 flashes, your voice is accepted.**

Call Tone

Your radio is equipped with 5 selectable call tones.

To select a call tone:

1. **SEL/🔒** button to enter Select Menu. Advance until **📞** blinks.
2. **▲** or **▼** to the desired call tone.
3. Exit the Select Menu.

To transmit a call tone, press the **📞** button.

Press the **PTT** button to cancel the call tone.

Auto Power Off

Auto Power Off feature allows you to set the time that the radio turns off automatically.

1. **SEL/🔒** button to enter Select Menu. Advance until **🕒** and the current Auto Power Off time blinks.
2. **▲** or **▼** to select the time from **0F** (Off), 60, 120 or 180 minutes.
3. Exit the Select Menu.

Channel Scan Mode

Enables your radio to scan for active channels. When activity is detected, your radio lands (stays) on that channel (for 2 seconds).

To transmit on that channel, press the **PTT** button. When activity on the landed channel ends, your radio continues scanning other channels.

To turn the channel scan ON:

1. **MENU/⏻** to enter Mode Menu. Advance until **🔍** blinks.
2. **SEL/🔒** to turn ON channel scan.
3. **MENU/⏻**, **📞** or **PTT** to turn OFF Scan mode.

Dual Watch Mode

Enables your radio to scan the current channel and another channel alternately.

To set another channel and start Dual Watch:

1. **MENU/⏻** to enter Mode Menu. Advance until **2CH** blinks.
2. **▲** or **▼** to select the channel, then press **SEL/🔒**.
3. **▲** or **▼** to select the Sub-code, then press **SEL/🔒**.
4. The radio starts to Dual Watch.

Note: If you set the same channel and Sub-code as the current channel, Dual Watch doesn't work.

5. **MENU/⏻** to turn the Dual Watch mode OFF.

Room Monitor

Enables your radio to detect voice/noises (according to the sensitivity level set) and transmit back to the listening radio without pushing the **PTT** button. The monitoring radio is not able to receive any transmissions in this mode.

To turn Room Monitor ON:

1. **MENU/⏻** to enter Mode Menu. Advance until **🔍** blinks.
2. **▲** or **▼** to the desired room monitor sensitivity level.

Note: Use level 1 in quiet environments. Use level 5 in very noisy environments.

3. **SEL/🔒** to turn ON room monitor.

MENU/⏻ to turn OFF Room Monitor.

Note: When the voice/noise in the monitored room continues for more than 60 seconds, the monitoring radio stop monitoring for 5 seconds, and resumes.

Up Timer

Enables your radio to time up to 39 minutes 59 seconds. You can receive incoming calls in this mode.

To use up timer:

1. **MENU/⏻** to enter Mode Menu. Advance until **🕒** blinks.
2. **SEL/🔒** to select the Up Timer.
3. **▲** to start the Up Timer
4. **MENU/⏻**, **📞**, **MON** or **PTT** to stop or reset up timer.

Key Lock

Press and hold **SEL/🔒** until **🔒**/"LOCK" appears to lock the keypad.

Press and hold **SEL/🔒** until **🔒**/"UNLK" disappears to unlock the keypad.

LCD Backlight

The LCD display will automatically illuminate for 10 seconds after any button is pressed (except for PTT).

Monitor Mode

Enables you to listen for weak signals on the current channel.

To turn the Monitor Mode ON:

1. Press the **MON** button for brief listening. The **📞** icon blinks.
2. Press and hold the **MON** button for 2 seconds for continuous listening. The **📞** icon continues to blink.

To turn the Monitor Mode OFF:

Press the **MON** button to return to "Normal" mode. The **📞** icon stops blinking.

Roger Beep

Sounds to indicate the end of a **PTT** or **VOX** transmission. It can be heard through the speaker when Key Beep is on. It cannot be heard through the speaker if Key Beep is turned off. Press and hold the **▲** button while turning the radio ON to turn the Roger Beep ON. Repeat the step to turn Roger Beep OFF.

Automatic Power Save

For better battery life, your radio is designed to switch to Power Save mode when there has been no transmissions after 3 seconds. The radio can receive transmissions in this mode.

Warranty Information

The authorized Motorola dealer or retailer where you purchased your Motorola two-way radio and/or original accessories will honour a warranty claim and/or provide warranty service. Please return your radio to your dealer or retailer to claim your warranty service. Do not return your radio to Motorola.

In order to be eligible to receive warranty service, you must present your receipt of purchase or a comparable substitute proof of purchase bearing the date of purchase. The two-way radio should also clearly display the serial number. The warranty will not apply if the type or serial numbers on the product have been altered, deleted, removed, or made illegible.

What Is Not Covered By The Warranty

Defects or damage resulting from use of the Product in other than its normal and customary manner or by not following the instructions in this user manual. Defects or damage from misuse, accident or neglect.

Defects of damage from improper testing, operation, maintenance, adjustment, or any alteration or modification of any kind.

Breakage or damage to aereals unless caused directly by defects in material or workmanship.

Products disassembled or repaired in such a manner as to adversely affect performance or prevent adequate inspection and testing to verify any warranty claim.

Defects or damage due to range.

Defects or damage due to moisture, liquid or spills.

All plastic surfaces and all other externally exposed parts that are scratched or damaged due to normal use.

Products rented on a temporary basis.

Periodic maintenance and repair or replacement of parts due to normal usage, wear and tear.

Copyright Information

The Motorola products described in this manual may include copyrighted Motorola computer programs stored in semiconductor memories or other media. Laws in the United States and other countries preserve for Motorola certain exclusive rights for copyrighted computer programs including, but not limited to, the exclusive right to copy or reproduce in any form the copyrighted computer program. Accordingly, any copyrighted Motorola computer programs contained in the Motorola products described in this manual may not be copied, reproduced, modified, reverse-engineered, or distributed in any manner without the express written permission of Motorola. Furthermore, the purchase of Motorola products shall not be deemed to grant either directly or by implication, estoppel, or otherwise, any license under the copyrights, patents or patent applications of Motorola, except for the normal non-exclusive license to use that arises by operation of law in the sale of a product.

Specifications

Channels	8 PMR
Sub-code	121 (38 CTCSS and 83 DCS codes)
Frequency	446.00625 - 446.09375 MHz
Power Source	NiMH Battery Pack 4 AAA Alkaline Batteries

Range	Up to 8km*
Battery Life	16 Hours (under typical use conditions)

*Range may vary depending on environmental and/or topographical conditions.

Frequency Chart

Channel	Freq. (MHz)	Channel	Freq. (MHz)
1	446.00625	5	446.05625
2	446.01875	6	446.06875
3	446.03125	7	446.08125
4	446.04375	8	446.09375

Display

Benutzerhandbuch



68015000922-A(DE)

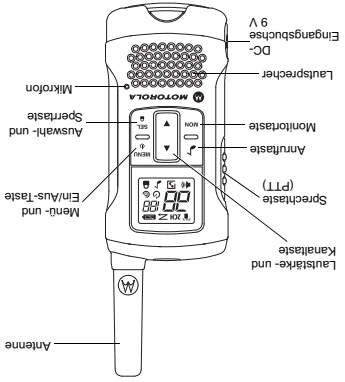
U01UT071ZZZ

**Produktsicherheit und Funkfrequenzstrahlung
für tragbare Zweigefunkgeräte**

Vorsicht

Bitte lesen Sie die im Heft über Produkticherheit und Funkfrequenzstrahlung enthaltenen Hinweise für den sicheren Einsatz des Funkgeräts, bevor Sie es in Betrieb nehmen. Das Heft erhalten Sie zusammen mit Ihrem Funkgerät.

Bedienelemente des Funkgeräts



Auswählen eines Kanals und eines Subcodes

2. **oder** ▲, um zum gewünschten Kanal zu gelangen.
1. Taste **SEL** zum Öffnen von „Menüauswahl“, Fahren Sie fort, bis die Kanalzeigee blinkt.
2. **oder** ▲, um zum gewünschten Kanal zu gelangen.
1. Taste **SEL** zum Öffnen von „Menüauswahl“, Fahren Sie fort, bis die Subcodeanzeige blinkt.
2. **oder** ▲, um zum gewünschten Subcode zu gelangen.
3. Verlassen Sie die Menüauswahl.

Hinweis: Wenn Sie fortfahren und 60 Sekunden lang

- Zeitüberschreitungston aus, und das Symbol  blinkt. Das Funkgerät unterbricht die Übertragung.

Rufton

- Aufladen des Funkgeräts**
1. Vergewissern Sie sich, dass das Funkgerät ausgeschaltet ist.
 2. Stecken Sie den AC-Adapter in die DC-Eingangsbuchse 9 V.
 3. Laden Sie den Akku 16 Stunden lang auf.
- Einlegen des Akkus**
- Legen Sie, wenn der Akku vollständig geladen ist, den Akku ein, oder setzen Sie sofort einen neuen Akku ein.

Grundlegende Funktionen des Funkgeräts

Ein-/Ausschalten des Funkgeräts
Halten Sie die Taste **MENU**/⏏ gedrückt, um das Funkgerät ein- oder auszuschalten.
Anpassen der Lautstärke
Passen Sie die Lautstärke durch Drücken der Tasten ▲ und ▼ an

Anpassen des Tons (Tastentöne)

Das Funkgerät gibt einen Signalton aus, sobald eine der Tasten gedrückt wird (mit Ausnahme der PTT- und der -Taste). Halten Sie beim Einschalten des Funkgeräts die -Taste gedrückt. Dadurch wird der Ton ein- bzw. ausgeschaltet.

Dual Watch-Modus

1. Drücken Sie die Taste **MENU** (☺), um "Modusmenü" aufzurufen. Fahren Sie so schalten Sie die Kanalsuche EIN; Funktionsgerät auf anderen Kanälen weiter.
2. **SEL** (☑), um die Kanalsuche auf EIN zu setzen.
3. **MENU** (☺) oder **RT** zum Ausschalten des Suchmodus.

Kanalsuchmodus

Mit der Funktion zum automatischen Abschalten können Sie den Zeitpunkt einstellen, zu dem das Funkgerät automatisch abgeschaltet wird. 1. Taste **SEL** zum Öffnen von „Menüauswahl“. Gehen Sie bis **und die aktuelle Zeit zum automatischen Abschalten blinkt**

Automatische Abschaltung

1. Taste **SEL**  zum Öffnen von „Menüauswahl“. Fahren Sie so lange fort, bis  blinkt.
2.  oder  um zum gewünschten Riton zu gelangen.
3. Verlassen Sie die Menüauswahl.
4. Drücken Sie zum Senden eines Ritons die Taste . Drücken Sie die **PTT**-Taste zum Abbrechen des Ritons.

Funktionen und Merkmale des Funkgeräts

1. Drücken Sie zum Aufrufen von „Moduswahl“ die Taste **MENU** .
2. Drücken Sie zum Aufrufen von „Moduswahl“ die Taste **SEL**.
3. Durch weiteres Betätigen der Taste **MENU**  oder **SEL**  bewegen Sie sich in der Menüführung vorwärts.
4. Wenn Sie die Taste **MENU**  oder **SEL**  betätigen, führen Sie die folgenden Schritte aus:
 - a. Halten Sie die Taste **MENU**  gedrückt.
 - b. Halten Sie die Taste **PTT**  MON  gedrückt.
 - c. Warten Sie 10 Sekunden lang, bis das Gerät automatisch in den Modus „Normal“ zurückkehrt.

Navigieren durch das Menü

malton

1. Drücken Sie die Taste **MON**, um kurzzeitig abzuheben. Das Symbol  achtet.
2. Halten Sie die Taste **MON**-Taste 2 Sekunden lang gedrückt, um kontinuierlich abzuheben. Das **MON**-Symbol blinkt weiterhin.
3. Schalten Sie den Modus AUS:
Drücken Sie die Taste **MON**, um zum Modus „Normal“ zurückzukehren. Das **MON**-Symbol hört auf zu blinken.

snpc

LCD-Hintergrundbeleuchtung

EN/ gedruckt, bis

stoppen. In diesem Modus können Sie eingehende Anrufe empfangen. 1. Drücken Sie die Taste **MENU** (Modusmenü) aufzurufen. Fahren Sie so lange fort bis **blau**. 2. **SEL** zum Auswählen des Up-Timers. 3. **▼** zum Starten des Up-Timers. 4. **Menu** **↺** **MON** oder **PTT** zum Anhalten oder Zurücksetzen des Up-Timers. Halten Sie **SEL** gedrückt, bis **„SPERREN“** angezeigt wird, um das Tastensperre

Timer

Garantieinformationen

Erbringen sie bitte ihr Sprachangebot zu Ihrem Motorrad Händler oder Vertriebspartner, um Ihre Garantieleistung in Anspruch zu nehmen. Senden Sie das Damit Sie die Garantieleistungen in Anspruch nehmen können, müssen Sie das Kaufdatum hervorheben. Auf dem Garantiegespräch muss außerdem die Seriennummer eindeutig erkennbar sein. Die Garantieansprüche werden häufig, wenn die Typen- oder Seriennummern auf dem Produkt geändert, entfernt oder ungenügend gemacht wurden.

Garantieabschluss

[illegible]

Urhöberrchtsinweise

[illegible]

Technische Daten

[illegible]

* Reichweite kann je nach Umwelt- bzw. topografischen Bedingungen unterschiedlich ausfallen.

Frequenztafel

MOTOROLA, MOTO, MOTOROLA SOLUTIONS und das Motorola M-Logo sind Marken oder eingetragene Marken von Motorola Trademark Holdings, LLC und werden unter Lizenz verwendet. Alle anderen Marken sind das Eigentum ihrer jeweiligen Inhaber.
© 2012 Motorola Solutions, Inc. Alle Rechte vorbehalten.



Guide d'utilisation de la radio TLKR T50

Français



68015000922-A(FR)

Printed in China

Guide d'utilisation de la radio TLKR T50 (FR)

Sécurité des équipements et exposition aux fréquences radio pour les radios portables

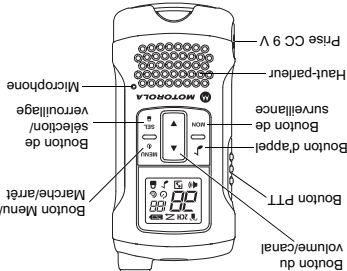


ATTENTION !
Avant d'utiliser ce produit, vous devez lire les informations sur les fréquences radioélectriques et les instructions d'utilisation du livre de Sécurité des équipements et l'exposition aux fréquences radio pour connaître et appliquer les limites d'exposition aux fréquences radio.

Contenu de la boîte

- Radio TLKR T50* (2 unités)
- Clip de ceinture (2 unités)
- Adaptateur secteur (1 unité)
- Batterie NiMH rechargeable (2 unités)
- Guide d'utilisation de la radio TLKR T50

Commandes radio



Sélection d'un canal et d'un sous-code

Pour partir à quelqu'un, les deux radios doivent être définies sur le même canal et le même sous-code.
1. Appuyez sur le bouton **SEL** pour accéder au menu de sélection.
2. Appuyez sur le bouton **PTT** pour accéder au menu de sélection.
3. Appuyez sur le bouton **PTT** pour accéder au menu de sélection.
4. Appuyez sur le bouton **PTT** pour accéder au menu de sélection.
5. Appuyez sur le bouton **PTT** pour accéder au menu de sélection.

Réglage du volume

Réglez le volume en appuyant sur les boutons **▲** et **▼**.

Régage du son (bips des touches)

Votre radio émet un bip à chaque fois que l'un des boutons est actionné (à l'exception des boutons **PTT** et **PTT**).

Mise sous/hors tension de la radio

Appuyez de façon prolongée sur le bouton **MENU** pour allumer/éteindre la radio.

Chargement de la batterie

1. Assurez-vous que la radio est éteinte.
2. Branchez l'adaptateur secteur à la prise CC 9 V.
3. Chargez la batterie pendant 16 heures.

Niveau de la batterie et avertissement de batterie faible

Indiquez que la batterie est chargée.
Cliquez lorsque la batterie est faible. Chargez la radio ou remplacez la batterie immédiatement.

Préparation de la batterie

1. Assurez-vous que la radio est éteinte.
2. Retirez la couverture du compartiment à piles, appuyez sur la languette située en bas. Retirez la couverture.
3. Insérez la batterie NiMH ou 4 piles AAA dans le compartiment prévu à cet effet.
4. Remplacez la couverture du compartiment.

Installation de la batterie

12. Indicateur de la durée d'appel

11. Indicateur de verrouillage du

10. Indicateur de la fonction d'arrêt

9. Indicateur de sous-code

8. Niveau de la batterie

7. Niveau de lecture

6. Environnement/VOX

5. Indicateur du système de

4. Indicateur du niveau de volume

3. Indicateur du canal

2. Indicateur de transmission/réception

1. Indicateur de la fonction de double veille

1. Indicateur de la fonction de

Écran

Vos radios disposent de deux menus : le menu de sélection et le menu courant.
1. Pour accéder au menu courant, appuyez sur le bouton **MENU**.
2. Appuyez plusieurs fois sur le bouton **SEL** pour parcourir le menu.
3. Appuyez sur le bouton **PTT** pour accéder au menu de sélection.
4. Pour quitter le menu, effectuez l'une des opérations suivantes :
a. Appuyez de façon prolongée sur le bouton **MENU**.
b. Appuyez de façon prolongée sur le bouton **PTT**.
c. Attendez 10 secondes jusqu'à ce que l'appareil revienne automatiquement en mode Normal.

Fonctionnalités de la radio

1. Appuyez sur le bouton **SEL** pour accéder au menu de sélection.
2. Appuyez sur le bouton **SEL** pour accéder au menu de sélection.
3. Appuyez sur le bouton **SEL** pour accéder au menu de sélection.
4. Appuyez sur le bouton **SEL** pour accéder au menu de sélection.
5. Appuyez sur le bouton **SEL** pour accéder au menu de sélection.
6. Appuyez sur le bouton **SEL** pour accéder au menu de sélection.
7. Appuyez sur le bouton **SEL** pour accéder au menu de sélection.
8. Appuyez sur le bouton **SEL** pour accéder au menu de sélection.
9. Appuyez sur le bouton **SEL** pour accéder au menu de sélection.
10. Appuyez sur le bouton **SEL** pour accéder au menu de sélection.
11. Appuyez sur le bouton **SEL** pour accéder au menu de sélection.
12. Appuyez sur le bouton **SEL** pour accéder au menu de sélection.

13. Appuyez sur le bouton **SEL** pour accéder au menu de sélection.

14. Appuyez sur le bouton **SEL** pour accéder au menu de sélection.

15. Appuyez sur le bouton **SEL** pour accéder au menu de sélection.

16. Appuyez sur le bouton **SEL** pour accéder au menu de sélection.

17. Appuyez sur le bouton **SEL** pour accéder au menu de sélection.

18. Appuyez sur le bouton **SEL** pour accéder au menu de sélection.

19. Appuyez sur le bouton **SEL** pour accéder au menu de sélection.

20. Appuyez sur le bouton **SEL** pour accéder au menu de sélection.

21. Appuyez sur le bouton **SEL** pour accéder au menu de sélection.

22. Appuyez sur le bouton **SEL** pour accéder au menu de sélection.

23. Appuyez sur le bouton **SEL** pour accéder au menu de sélection.

24. Appuyez sur le bouton **SEL** pour accéder au menu de sélection.

25. Appuyez sur le bouton **SEL** pour accéder au menu de sélection.

26. Appuyez sur le bouton **SEL** pour accéder au menu de sélection.

27. Appuyez sur le bouton **SEL** pour accéder au menu de sélection.

28. Appuyez sur le bouton **SEL** pour accéder au menu de sélection.

29. Appuyez sur le bouton **SEL** pour accéder au menu de sélection.

30. Appuyez sur le bouton **SEL** pour accéder au menu de sélection.

31. Appuyez sur le bouton **SEL** pour accéder au menu de sélection.

32. Appuyez sur le bouton **SEL** pour accéder au menu de sélection.

33. Appuyez sur le bouton **SEL** pour accéder au menu de sélection.

34. Appuyez sur le bouton **SEL** pour accéder au menu de sélection.

35. Appuyez sur le bouton **SEL** pour accéder au menu de sélection.

36. Appuyez sur le bouton **SEL** pour accéder au menu de sélection.

37. Appuyez sur le bouton **SEL** pour accéder au menu de sélection.

38. Appuyez sur le bouton **SEL** pour accéder au menu de sélection.

39. Appuyez sur le bouton **SEL** pour accéder au menu de sélection.

40. Appuyez sur le bouton **SEL** pour accéder au menu de sélection.

41. Appuyez sur le bouton **SEL** pour accéder au menu de sélection.

42. Appuyez sur le bouton **SEL** pour accéder au menu de sélection.

43. Appuyez sur le bouton **SEL** pour accéder au menu de sélection.

44. Appuyez sur le bouton **SEL** pour accéder au menu de sélection.

45. Appuyez sur le bouton **SEL** pour accéder au menu de sélection.

46. Appuyez sur le bouton **SEL** pour accéder au menu de sélection.

47. Appuyez sur le bouton **SEL** pour accéder au menu de sélection.

48. Appuyez sur le bouton **SEL** pour accéder au menu de sélection.

49. Appuyez sur le bouton **SEL** pour accéder au menu de sélection.

50. Appuyez sur le bouton **SEL** pour accéder au menu de sélection.

51. Appuyez sur le bouton **SEL** pour accéder au menu de sélection.

52. Appuyez sur le bouton **SEL** pour accéder au menu de sélection.

53. Appuyez sur le bouton **SEL** pour accéder au menu de sélection.

54. Appuyez sur le bouton **SEL** pour accéder au menu de sélection.

55. Appuyez sur le bouton **SEL** pour accéder au menu de sélection.

56. Appuyez sur le bouton **SEL** pour accéder au menu de sélection.

57. Appuyez sur le bouton **SEL** pour accéder au menu de sélection.

58. Appuyez sur le bouton **SEL** pour accéder au menu de sélection.

59. Appuyez sur le bouton **SEL** pour accéder au menu de sélection.

60. Appuyez sur le bouton **SEL** pour accéder au menu de sélection.

61. Appuyez sur le bouton **SEL** pour accéder au menu de sélection.

62. Appuyez sur le bouton **SEL** pour accéder au menu de sélection.

63. Appuyez sur le bouton **SEL** pour accéder au menu de sélection.

64. Appuyez sur le bouton **SEL** pour accéder au menu de sélection.

65. Appuyez sur le bouton **SEL** pour accéder au menu de sélection.

66. Appuyez sur le bouton **SEL** pour accéder au menu de sélection.

67. Appuyez sur le bouton **SEL** pour accéder au menu de sélection.

68. Appuyez sur le bouton **SEL** pour accéder au menu de sélection.

69. Appuyez sur le bouton **SEL** pour accéder au menu de sélection.

70. Appuyez sur le bouton **SEL** pour accéder au menu de sélection.

71. Appuyez sur le bouton **SEL** pour accéder au menu de sélection.

72. Appuyez sur le bouton **SEL** pour accéder au menu de sélection.

73. Appuyez sur le bouton **SEL** pour accéder au menu de sélection.

74. Appuyez sur le bouton **SEL** pour accéder au menu de sélection.

75. Appuyez sur le bouton **SEL** pour accéder au menu de sélection.

76. Appuyez sur le bouton **SEL** pour accéder au menu de sélection.

77. Appuyez sur le bouton **SEL** pour accéder au menu de sélection.

78. Appuyez sur le bouton **SEL** pour accéder au menu de sélection.

79. Appuyez sur le bouton **SEL** pour accéder au menu de sélection.

80. Appuyez sur le bouton **SEL** pour accéder au menu de sélection.

81. Appuyez sur le bouton **SEL** pour accéder au menu de sélection.

82. Appuyez sur le bouton **SEL** pour accéder au menu de sélection.

83. Appuyez sur le bouton **SEL** pour accéder au menu de sélection.

84. Appuyez sur le bouton **SEL** pour accéder au menu de sélection.

85. Appuyez sur le bouton **SEL** pour accéder au menu de sélection.

86. Appuyez sur le bouton **SEL** pour accéder au menu de sélection.

87. Appuyez sur le bouton **SEL** pour accéder au menu de sélection.

88. Appuyez sur le bouton **SEL** pour accéder au menu de sélection.

89. Appuyez sur le bouton **SEL** pour accéder au menu de sélection.

90. Appuyez sur le bouton **SEL** pour accéder au menu de sélection.

91. Appuyez sur le bouton **SEL** pour accéder au menu de sélection.

92. Appuyez sur le bouton **SEL** pour accéder au menu de sélection.

93. Appuyez sur le bouton **SEL** pour accéder au menu de sélection.

94. Appuyez sur le bouton **SEL** pour accéder au menu de sélection.

95. Appuyez sur le bouton **SEL** pour accéder au menu de sélection.

96. Appuyez sur le bouton **SEL** pour accéder au menu de sélection.

97. Appuyez sur le bouton **SEL** pour accéder au menu de sélection.

98. Appuyez sur le bouton **SEL** pour accéder au menu de sélection.

99. Appuyez sur le bouton **SEL** pour accéder au menu de sélection.

100. Appuyez sur le bouton **SEL** pour accéder au menu de sélection.

101. Appuyez sur le bouton **SEL** pour accéder au menu de sélection.

102. Appuyez sur le bouton **SEL** pour accéder au menu de sélection.

103. Appuyez sur le bouton **SEL** pour accéder au menu de sélection.

104. Appuyez sur le bouton **SEL** pour accéder au menu de sélection.

105. Appuyez sur le bouton **SEL** pour accéder au menu de sélection.

106. Appuyez sur le bouton **SEL** pour accéder au menu de sélection.

107. Appuyez sur le bouton **SEL** pour accéder au menu de sélection.

108. Appuyez sur le bouton **SEL** pour accéder au menu de sélection.

109. Appuyez sur le bouton **SEL** pour accéder au menu de sélection.

110. Appuyez sur le bouton **SEL** pour accéder au menu de sélection.

111. Appuyez sur le bouton **SEL** pour accéder au menu de sélection.

112. Appuyez sur le bouton **SEL** pour accéder au menu de sélection.

113. Appuyez sur le bouton **SEL** pour accéder au menu de sélection.

114. Appuyez sur le bouton **SEL** pour accéder au menu de sélection.

115. Appuyez sur le bouton **SEL** pour accéder au menu de sélection.

116. Appuyez sur le bouton **SEL** pour accéder au menu de sélection.

117. Appuyez sur le bouton **SEL** pour accéder au menu de sélection.

118. Appuyez sur le bouton **SEL** pour accéder au menu de sélection.

119. Appuyez sur le bouton **SEL** pour accéder au menu de sélection.

120. Appuyez sur le bouton **SEL** pour accéder au menu de sélection.

121. Appuyez sur le bouton **SEL** pour accéder au menu de sélection.

122. Appuyez sur le bouton **SEL** pour accéder au menu de sélection.

123. Appuyez sur le bouton **SEL** pour accéder au menu de sélection.

124. Appuyez sur le bouton **SEL** pour accéder au menu de sélection.

125. Appuyez sur le bouton **SEL** pour accéder au menu de sélection.

126. Appuyez sur le bouton **SEL** pour accéder au menu de sélection.

127. Appuyez sur le bouton **SEL** pour accéder au menu de sélection.

128. Appuyez sur le bouton **SEL** pour accéder au menu de sélection.

129. Appuyez sur le bouton **SEL** pour accéder au menu de sélection.

130. Appuyez sur le bouton **SEL** pour accéder au menu de sélection.

131. Appuyez sur le bouton **SEL** pour accéder au menu de sélection.

132. Appuyez sur le bouton **SEL** pour accéder au menu de sélection.

133. Appuyez sur le bouton **SEL** pour accéder au menu de sélection.

134. Appuyez sur le bouton **SEL** pour accéder au menu de sélection.

135. Appuyez sur le bouton **SEL** pour accéder au menu de sélection.

136. Appuyez sur le bouton **SEL** pour accéder au menu de sélection.

137. Appuyez sur le bouton **SEL** pour accéder au menu de sélection.

138. Appuyez sur le bouton **SEL** pour accéder au menu de sélection.

139. Appuyez sur le bouton **SEL** pour accéder au menu de sélection.

140. Appuyez sur le bouton **SEL** pour accéder au menu de sélection.

141. Appuyez sur le bouton **SEL** pour accéder au menu de sélection.

142. Appuyez sur le bouton **SEL** pour accéder au menu de sélection.

143. Appuyez sur le bouton **SEL** pour accéder au menu de sélection.

144. Appuyez sur le bouton **SEL** pour accéder au menu de sélection.

145. Appuyez sur le bouton **SEL** pour accéder au menu de sélection.

146. Appuyez sur le bouton **SEL** pour accéder au menu de sélection.

147. Appuyez sur le bouton **SEL** pour accéder au menu de sélection.

148. Appuyez sur le bouton **SEL** pour accéder au menu de sélection.

149. Appuyez sur le bouton **SEL** pour accéder au menu de sélection.

150. Appuyez sur le bouton **SEL** pour accéder au menu de sélection.

151. Appuyez sur le bouton **SEL** pour accéder au menu de sélection.

152. Appuyez sur le bouton **SEL** pour accéder au menu de sélection.

153. Appuyez sur le bouton **SEL** pour accéder au menu de sélection.

154. Appuyez sur le bouton **SEL** pour accéder au menu de sélection.

155. Appuyez sur le bouton **SEL** pour accéder au menu de sélection.

156. Appuyez sur le bouton **SEL** pour accéder au menu de sélection.

157. Appuyez sur le bouton **SEL** pour accéder au menu de sélection.

158. Appuyez sur le bouton **SEL** pour accéder au menu de sélection.

159. Appuyez sur le bouton **SEL** pour accéder au menu de sélection.

160. Appuyez sur le bouton **SEL** pour accéder au menu de sélection.

161. Appuyez sur le bouton **SEL** pour accéder au menu de sélection.

162. Appuyez sur le bouton **SEL** pour accéder au menu de sélection.

163. Appuyez sur le bouton **SEL** pour accéder au menu de sélection.

164. Appuyez sur le bouton **SEL** pour accéder au menu de sélection.

165. Appuyez sur le bouton **SEL** pour accéder au menu de sélection.

166. Appuyez sur le bouton **SEL** pour accéder au menu de sélection.

167. Appuyez sur le bouton **SEL** pour accéder au menu de sélection.

168. Appuyez sur le bouton **SEL** pour accéder au menu de sélection.

169. Appuyez sur le bouton **SEL** pour accéder au menu de sélection.

170. Appuyez sur le bouton **SEL** pour accéder au menu de sélection.

171. Appuyez sur le bouton **SEL** pour accéder au menu de sélection.

172. Appuyez sur le bouton **SEL** pour accéder au menu de sélection.

173. Appuyez sur le bouton **SEL** pour accéder au menu de sélection.

174. Appuyez sur le bouton **SEL** pour accéder au menu de sélection.

175. Appuyez sur le bouton **SEL** pour accéder au menu de sélection.

176. Appuyez sur le bouton **SEL** pour accéder au menu de sélection.

177. Appuyez sur le bouton **SEL** pour accéder au menu de sélection.

178. Appuyez sur le bouton **SEL** pour accéder au menu de sélection.

179. Appuyez sur le bouton **SEL** pour accéder au menu de sélection.

180. Appuyez sur le bouton **SEL** pour accéder au menu de sélection.

181. Appuyez sur le bouton **SEL** pour accéder au menu de sélection.

182. Appuyez sur le bouton **SEL** pour accéder au menu de sélection.

183. Appuyez sur le bouton **SEL** pour accéder au menu de sélection.

184. Appuyez sur le bouton **SEL** pour accéder au menu de sélection.

185. Appuyez sur le bouton **SEL** pour accéder au menu de sélection.

186. Appuyez sur le bouton **SEL** pour accéder au menu de sélection.

187. Appuyez sur le bouton **SEL** pour accéder au menu de sélection.

188. Appuyez sur le bouton **SEL** pour accéder au menu de sélection.

189. Appuyez sur le bouton **SEL** pour accéder au menu de sélection.

190. Appuyez sur le bouton **SEL** pour accéder au menu de sélection.

ГАРАНТИЙНЫЙ ТАЛОН

Наименование товара: _____

Модель: _____

Серийные номера: _____

Дата продажи

подпись продавца

Печать фирмы-продавца

реквизиты продавца

НЕЗАПОЛНЕННЫЙ ИЛИ НЕПРАВИЛЬНО ЗАПОЛНЕННЫЙ ГАРАНТИЙНЫЙ ТАЛОН СЧИТАЕТСЯ НЕДЕЙСТВИТЕЛЬНЫМ!

ДОГОВОР ГАРАНТИЙНОГО ОБСЛУЖИВАНИЯ

Настоящим ООО "Центр Соцтех", уполномоченный представитель компании Motorola Solutions Germany GmbH на территории РФ, гарантирует реализацию прав потребителя, предусмотренных местным законодательством, на территории России. Потребитель имеет право безвозмездно отремонтировать изделие в авторизованном сервисном центре, если в изделие в гарантийный период проявился производственный или конструктивный дефект. Потребитель также имеет все другие права, предусмотренные законодательством РФ.

В соответствии с законом РФ, ООО "Центр Соцтех", уполномоченный представитель компании Motorola Solutions Germany GmbH на территории РФ, определяет:

- Гарантийный срок на аккумуляторные батареи, в том числе поставляемые в комплекте, но в пределах срока службы товара.
- Срок службы радиостанции, в том числе поставляемых в комплекте аккумуляторных батарей, зарядного устройства, активных вспомогательных аудио/медиа устройств - 24 месяца с даты изготовления (комплекта), включая дату изготовления.
- Срок службы поставляемых отдельно вспомогательных изделий: аккумуляторных батарей, зарядных устройств, активных вспомогательных аудио/медиа устройств, автомобильных комплектов - 24 месяца с даты изготовления изделия, включая дату изготовления.
- Срок устранения недостатка в сервисном центре. В случае обнаружения в товаре недостатка, ООО "Центр Соцтех", уполномоченный представитель компании Motorola Solutions Germany GmbH на территории РФ, делает все возможное для устранения недостатка в срок, не более тридцати рабочих дней.
- Гарантия распространяется на радиостанции, блоки питания, базы, з/у. На остальные составляющие комплектации, гарантия не распространяется.

Настоящим подтверждаю получение изделия в полной комплектации и подтверждаю согласие с условиями гарантийного обслуживания.

